

הוראות שימוש הפעלה
מפוח/שואב חשמלי
9332-20
GARDENA



* הוראות שימוש והפעלה - קרא לפני תחילת העבודה.



הגרעין בע"מ – מחלקת מיכון

רח' נחל חריף 2, אזור תעשיה צפוני,

ת.ד. 638, יבנה 8122201

טל': 08-9320437 פקס: 08-9320444

e-mail: internet@hagarin.co.il

www.hagarin.co.il

הוראות הפעלה בעברית.

יש לקרוא בזהירות את הוראות ההפעלה ולהישמע להוראות הכלולות בזאת. יש להשתמש בהוראות הפעלה אלה כדי לערוך היכרות עם המוצר, השימוש בו והוראות הבטיחות.



מטעמי בטיחות, אין לאפשר לילדים וצעירים מתחת לגיל 16, או לאנשים שאינם מכירים את הוראות ההפעלה, להשתמש במוצר. בעלי מוגבלויות פיזיות או מנטליות רשאים להשתמש במוצר רק תחת השגחה או הדרכה של מבוגר אחראי. יש להשגיח ולוודא שילדים לא ישחקו במוצר.



← יש לשמור הוראות הפעלה אלה במקום בטוח.

1. טווח השימוש במפוח/שואב GARDENA.
2. הוראות בטיחות.
3. הרכבה.
4. הפעלה.
5. אחסון.
6. תחזוקה.
7. פתרון תקלות.
8. מידע טכני.
9. שירות / אחריות.

תוכן עניינים:

1. טווח השימוש במפוח/שואב GARDENA

מפוח/שואב GARDENA מתאים לשימוש כמפוח לניקוי עלים ופסולת בחניות, מדרכות, חצרות מרוצפות וכד', וכן כדי לערום עשב, עלים וגזם, או להוצאת פסולת מפינות, סביב מחברי השקיה או בין אבנים.

שימוש הולם במפוח:

מפוח/שואב GARDENA מתאים לשימוש כשואב לאיסוף חומרים יבשים כגון עלים, דשא, זרדים קטנים וחתוכות נייר.

שימוש הולם בשואב:

בשימוש בלתי הולם, המוצר עלול להיות מסוכן. יש לציית להוראות ולאזהרות הבטיחות על מנת להבטיח יעילות ובטיחות הולמת בעת השימוש במוצר. הציות לאזהרות ולהוראות המופיעות במדריך זה ועל המוצר הינו באחריות המפעיל. אין להשתמש במוצר אם אמצעי ההגנה שסיפק היצרן אינם מותקנים כיאות במקומם.



**סכנה!
סכנת פציעה!**

← אנא שימו לב להוראות הבטיחות המופיעות על המוצר.



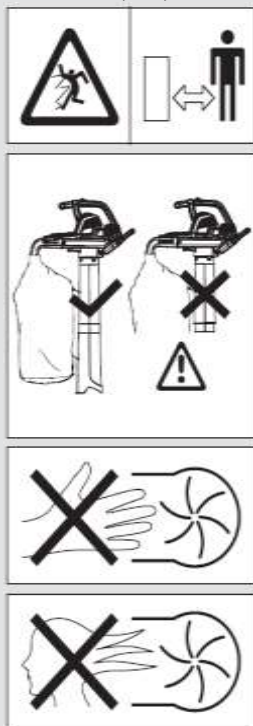
אזהרה: כלי זה עשוי להיות מסוכן! שימוש רשלני או בלתי הולם עלול לגרום לפציעה רצינית.

יש לקרוא את ההוראות בזהירות ולוודא שהבנתם את כל אמצעי הבקרה ותפקידם.

אין לחשוף את המוצר לגשם. אין להשאיר המוצר בחוץ כשיורד גשם.

כיבוי המכשיר! יש להוציא את תקע החשמל לפני כיוון וניקוי המכשיר, או כאשר הכבל מפותל או פגום.

מומלץ להשתמש באמצעי מיגון לעיניים ולאוזניים. יש לזכור, עקב הרעש שמשמיע הכלי ייתכן שלא תשמעו עוברי אורח הנכנסים לאזור העבודה.



יש להרחיק עוברי אורח.

במצב שאיבה, יש להשתמש במוצר כשצינור היניקה מותקן במקומו ושק האיסוף מכוסה.

לאחר כיבוי המכונה המתינו עד שהלהבים המסתובבים יגיעו לעצירה מלאה.

אין להשתמש במכונה עם שיער פזור, תכשיטים או בגדים רפויים.

ג) אין להעביר את הפסולת לכיוון עוברי אורח. המפעיל או המשתמש נושא באחריות לתאונות או סכנות הנגרמות לאנשים אחרים או לרכושם.

ד) יש לשמור על סביבת עבודה נקייה ומוארת היטב. אי-סדר או תאורה חשוכה מזמנים תאונות.

ה) אין להפעיל כלים חשמליים בסביבות נפיצות, כגון בנוכחות נוזלים, אבקות או גזים דליקים. כלים חשמליים עשויים ליצור רשפים ואלה בתורם עלולים להצית את האבקות או הגזים הדליקים.

2) בטיחות חשמל

א) תקע החשמל של הכלי החשמלי צריך להתאים לשקע החשמל בקיר. אין לערוך בתקע שינויים כלשהם. אין להשתמש במתאם לתקע של כלי חשמלי מוארק. יש להשתמש בחשמל במתח חילופין כפי שמופיע על תווית הדירוג של המוצר.

תקעים שלא נערכו בהם שינויים ושקעים מתאימים יקטינו את הסיכון להתחשמלות.

אזהרות בטיחות כלליות לכלים חשמליים

אזהרה: יש לקרוא את כל ההוראות ואזהרות הבטיחות

אי ציות לאזהרות ולהוראות עלול לגרום להתחשמלות, להתפרצות אש ו/או לפציעה חמורה.



יש לשמור את כל האזהרות וההוראות לשימוש עתידי.

המונח "כלי חשמלי" באזהרות אלה מתייחס לכלי חשמלי המופעל על-ידי חשמל (באמצעות כבל).

1) בטיחות סביבת העבודה

א) מוצר זה אינו מיועד לשימושם של אנשים (ובכלל זה ילדים) בעלי מוגבלות פיזית, חושית או שכלית, או חסרי ניסיון וידע, אלא תחת השגחה או הכוונה של מבוגר האחראי לבטיחותם. יש להשגיח ולוודא שילדים לא ישחקו במוצר. ייתכן שהתקנות המקומיות מגבילות את גיל המפעיל. אין לאפשר לילדים או למי שאינו מכיר הוראות אלה להשתמש במוצר. בידיהם של משתמשים בלתי מנוסים, כלים חשמליים מהווים סכנה.

ב) אין להפעיל את המוצר ליד אנשים, במיוחד ילדים, או חיות. - הסחות דעת עלולות לגרום לאובדן שליטה בכלי.

(ב) יש להימנע ממגע גוף עם משטחים מוארכים כגון צינורות, רדיאטורים, תנורים ומקררים. קיים סיכון מוגבר להתחשמלות אם גופכם מוארך.

(ג) אין לחשוף כלים חשמליים לגשם או לתנאי רטיבות. מים החודרים לכלי חשמלי מגדילים את הסיכון להתחשמלות.

(ד) אין לעשות שימוש בלתי הולם בכבל החשמל. אין להשתמש בכבל לנשיאה, משיכה או ניתוק התקע משקע החשמל. יש להרחיק את הכבל מחום, שמן, קצוות חדים וחלקים נעים. לפני השימוש, יש לבדוק את הכבל לאיתור סימני נזק.

אם נמצאו סימני נזק או בלאי, יש להחליף את הכבל. אין להשתמש במוצר אם הכבל פגום או בלוי. אם הכבל נחתך או שהבידוד שלו ניזוק, יש לנתק אותו באופן מיידי מאספקת החשמל. אין לגעת בכבל החשמל עד לניתוק אספקת החשמל. אין לתקן כבל שניזוק או נחתך. יש להחליפו בכבל חדש.

כבלים פגומים או מפותלים מגדילים את הסיכון להתחשמלות.

(ה) יש להתיר פיתולים וקשרים בכבל החשמל. כבל מפותל עשוי להתחמם ולהפחית את יעילות השימוש במוצר. יש להתיר בזירות את הפיתולים בכבל.

(ו) בעת הפעלת כלי חשמלי מחוץ לבית, יש להשתמש אך ורק בכבל מאריך המתאים לשימוש חיצוני המצויד במצמד בהתאם לתקן IEC 60320-2-3. שימוש בכבל המתאים לשימוש חיצוני מקטין את הסיכון להתחשמלות.

(ז) אם הפעלת הכלי החשמלי במקום לח הינה בלתי נמנעת, יש להשתמש במקור חשמל המוגן במפסק מגן לזרם דלף (RCD) הפועל בזרם שאינו גדול מ-30mA. גם עם ממסר פחת, לא ניתן להבטיח בטיחות של 100% ויש לעקוב אחרי נהלי הבטיחות בכל זמן. יש לבדוק את ממסר הפחת בכל פעם שנעשה שימוש במוצר. השימוש בממסר פחת מקטין את הסיכון להתחשמלות.

(3) בטיחות אישית

(א) שמרו על עירנות – שימו לב לפעולותיכם והפעילו שכל ישר בעת הפעלת המכשיר. אין להשתמש בכלי חשמלי במצב של עייפות או תחת השפעת תרופות, אלכוהול וסמים. רגע אחד של חוסר תשומת לב בעת הפעלת כלים חשמליים עלול לגרום לפציעה חמורה.

(ב) יש להשתמש בציוד הגנה אישי. יש להשתמש ותמיד במגן עיניים ומגן אוזניים. למניעת גירוי מאבק, מומלץ להשתמש במסכת אבק.

ציוד הגנה כמו מגן עיניים, מגן שמיעה, מסכת אבק, נעלי בטיחות מונעות החלקה וקסדה, בהתאם לתנאי העבודה, יקטין את הסיכון לפציעות אישיות.

(ג) יש למנוע הפעלה בלתי מכוונת של הכלי. יש לוודא שמתג ההפעלה נמצא במצב כבוי לפני חיבור הכלי למקור חשמל, הרמות או נשיאתו.

נשיאת כלים חשמליים כשהאצבע מונחת על מתג ההפעלה או הפעלת כלים חשמליים כשמתג ההפעלה מופעל מזמנת תאונות.

(ד) אל תתאמצו להגיע למקומות רחוקים. יש לשמור על מדרג רגל יציב ועל שיווי משקל בכל עת. יש לגלות זהירות יתרה במדרונות ולנעול נעליים מונעות החלקה. אין ללכת לאחור תוך כדי הפעלת המוצר. לכו. אל תרוצו. אין להשתמש בסולם במהלך הפעלת המוצר. כך תתאפשר שליטה טובה יותר על הכלי החשמלי בנסיבות בלתי צפויות.

(ה) התלבשו בהתאם. יש ללבוש ביגוד הולם, כפפות ונעליים מסיביות.

אין ללבוש בגדים רחבים או לענוד תכשיטים. יש להרחיק את השיער, הבגדים והכפפות מהחלקים הנעים של הכלי. בגדים רפויים, תכשיטים או שיער ארוך עלולים להיתפס בחלקים הנעים של הכלי.

(4) השימוש והטיפול בכלי חשמלי

(א) יש להשתמש במוצר אך ורק באופן המתואר בהוראות אלה ולמטרות המצוינות כאן. יש לכוון את הכבל תמיד לאחור, הרחק מהמוצר. אין להעמיס על הכלי החשמלי יתר על המידה. יש להשתמש בכלי החשמלי המתאים למטלה הנדרשת.

העבודה תתבצע בצורה יעילה ובטוחה יותר עם כלי החשמלי המתאים לסוג העבודה ופועל בקצב שאליו הוא מיועד.

(ב) לפני השימוש, יש לוודא תמיד שהמוצר נמצא במצב מתאים וכשיר לפעולה. אין להשתמש בכלי חשמלי אם מתג ההפעלה לא מכבה ומדליק אותו. יש לדעת כיצד לעצור את המוצר במהירות במקרה חירום.

כלי חשמלי שלא ניתן לשלוט בו בעזרת מתג ההפעלה הינו מסוכן ומחייב תיקון.

(ג) הלהב המאיץ ממשיך להסתובב גם לאחר כיבוי המוצר.

על מנת למנוע פציעה חמורה מהלהבים המסתובבים, המנוע צריך לעצור והלהב המאיץ (אימפלר) צריך להגיע לעצירה מלאה.

(ד) יש לנתק את התקע ממקור החשמל:

- לפני הוצאה או החלפה של שק איסוף מלא;
- כאשר הכלי נותר ללא השגחה;
- לפני הוצאת חסימה;
- לפני בדיקה, ניקוי או עבודת תחזוקה בכלי;
- אם הכלי מתחיל לרטוט בצורה חריגה. יש לבצע בדיקה מידית. רטט חריג עלול לגרום לפציעה.
- לפני העברת הכלי לאדם אחר.

(ה) כלים חשמליים שאינם נמצאים בשימוש יש לאחסן הרחק מהישג ידם של ילדים ואין לאפשר למי שאינו מכיר את הכלי או שאינו בקי בהוראות אלה להפעיל את הכלי החשמלי. כלים חשמליים מהווים סכנה בידיהם של משתמשים בלתי מנוסים.

ו) יש לתחזק כלים חשמליים. בדקו לאיתור חוסר התאמה או כיפוף של חלקים נעים, שבירה של חלקים וכל מצב אחר שעשויות להיות לו השלכות על פעולת הכלי. במקרה של נזק, יש לתקן את הכלי החשמלי לפני השימוש. יש לשמור את פתחי האוורור והקירור נקיים מכלוך. תאונות רבות נגרמות כתוצאה משימוש בכלים שלא תוחזקו כראוי.

ז) יש להשתמש בכלי החשמלי ובאביזרים הנלווים בהתאם להוראות אלה, ותוך התחשבות בתנאי העבודה ובמטלה העומדת לביצוע. יש להשתמש במוצר רק באור יום או תחת תאורה מלאכותית חזקה. שימוש בכלי החשמלי למטרות שונות מאלה שלהן הוא מיועד מהווה סכנה.

5) תחזוקה ואחסון

יש לתקן ולתחזק את הכלי החשמלי אצל איש שירות מוסמך ותוך שימוש בחלקי חילוף זהים בלבד.

- כך ניתן להבטיח שמירה על בטיחות הכלי החשמלי.
- יש לוודא שכל האומים, הברחים והברגים סגורים היטב על מנת להבטיח שהמוצר כשיר ובטוח לעבודה.
- יש להחליף חלקים בלויים או פגומים.
- יש להשתמש בחלקי חילוף ובאביזרים מקוריים בלבד.
- יש לבדוק את שק האיסוף באופן קבוע. אם שק האיסוף התבלה או ניזוק, יש להחליפו.
- יש לאחסן את הכלי במקום קריר ויבש, מחוץ להישג ידם של ילדים. אין לאחסן את המוצר בחוץ.

אזהרות בטיחות – מפוח

- יש לבדוק את האזור לפני השימוש ביחידה. יש לסלק פסולת ועצמים קשיחים כמו אבנים, זכוכיות, חוטי תיל וכד', העלולים להיירות מהמכונה ולגרום לפציעה או לנזק.
- אין לרוץ עם הכלי כאשר הציד המתאים אינו מחובר אליו. בשימוש כמפוח, יש להתקין את צינור המפוח. למניעת פציעה, יש להשתמש בחיבורים המומלצים בלבד.
- אין להשתמש במפוח בסמוך למדורות של עלים או שיחים, קמינים, עמדות ברביקיו, מאפרות וכד'. - שימוש הולם במפוח יסייע במניעת התפשטות אש.
- אין להניח חפצים בתוך צינורות המפוח; אין להעיק את הפסולת לכיוון אנשים, חיות, זכוכית ועצמים קשיחים כגון עצים, מכוניות, קירות וכד'.
- כוח האוויר עלול לגרום לאבנים, לכלוך או מקלות להיידות או להיירות ולגרום לפציעה של אנשים או חיות, לשבירת זכוכית או לנזק אחר.
- אין להשתמש במכונה לפיזור כימיקלים, חומרי דיזון או כל חומר אחר. על מנת למנוע התפשטות של חומרים רעילים.

אזהרות בטיחות – שואב

- יש לעצור את המנוע ולנתק את הכבל המאריך לפני פתיחת דלת כניסת האוויר או לפני כל ניסיון לחבר או להוציא את צינורות השאיבה. על מנת למנוע פציעה חמורה מהלהבים המסתובבים, יש לעצור את המנוע ולהמתין שהלהבים המאיצים יגיעו לעצירה מלאה.
- יש לבדוק את האזור לפני השימוש ביחידה. עצמים קשיחים עשויים להיידות משק האיסוף או מגוף הכלי ולגרום פציעה חמורה למפעיל או לעוברי אורח.
- אין לשאוב אבנים, חצץ, מתכת, שברי זכוכית וכד'. שימוש הולם בכלי יקטין את הסיכון לפציעה בגוף ו/או נזק ליחידה.
- אין לנסות לשאוב מים או נוזלים אחרים. מים או נוזלים החודרים לכלי חשמלי מגדילים את הסיכון להתחשמלות.
- אין לרוץ עם הכלי כאשר הציד המתאים אינו מחובר אליו. במצב שאיבה, יש להתקין את צינורות היניקה ומכלול שק האיסוף. יש לוודא שמכלול שק האיסוף מחובר כהלכה כשהיחידה פועלת על מנת למנוע פיזור של פסולת באוויר. יש להשתמש בתוספות המומלצות בלבד.
- אין לשאוב גפרורים, סיגרים, סיגריות או אפר מאחי הסקה, עמדות ברביקיו, מערומי שיחים וכד'. יש להימנע ממצבים העלולים לגרום להצתת שק האיסוף. אין להשתמש במפוח סמוך למדורות עלים או שיחים, קמינים, עמדות ברביקיו, מאפרות וכד' על מנת למנוע התפשטות אש.
- במצב שאיבה, יש להשתמש תמיד ברצועת הכתף. רצועת הכתף מסייעת בשמירה על שליטה בכלי החשמלי.
- יש לבדוק באופן סדיר את פתחי יניקת האוויר, צינור "המרפק" וצינורות השאיבה. יש לבצע את הבדיקה כשהכלי נמצא בעצירה מלאה ומקור הכוח מנותק. יש לשמור את פתחי האוורור והצינורות נקיים מפסולת העשויה להצטבר ולהגביל את זרימת האוויר. אין להשתמש בכלי כאשר הפתחים חסומים. יש לשמור את המכשיר נקי מאבק, סיבים, שיערות וכל דבר העשוי להגביל את זרימת האוויר.

המלצות בטיחות נוספות

- סכנה! קיימת סכנת בליעה של חלקים קטנים או חנק משקית האריזה במהלך הרכבת הכלי. יש להרחיק מהמקום תינוקות במהלך הרכבת המוצר.
- אזהרה! המכונה מייצרת שדה אלקטרומגנטי במהלך פעולתה. במצבים מסוימים עשוי שדה זה להשפיע על שתלים רפואיים פסיביים או אקטיביים. להקטנת הסיכון לפציעה חמורה או למוות באנשים בעלי שתלים רפואיים, מומלץ להיוועץ ברופא או ביצרן השתל הרפואי לפני הפעלת המכשיר.

אזהרה: יש לעצור את המכשיר ולנתק את הכבל המאריך לפני פתיחת מכסה הכניסה או ניסיון להתקין או להוציא את צינור המפוח או את צינורות השאיבה.
על מנת למנוע פציעה חמורה מהלהבים המסתובבים, יש לעצור את המנוע ולהמתין שהלהבים המאיצים יגיעו לעצירה מלאה.



הרכבת צינור המפוח:

- הערה:** מתג בטיחות ימנע את הפעלת היחידה כאשר צינור המפוח (1) אינו מותקן כהלכה.
1. מקמו את החריצים שעל צינור המפוח (1) מול יציאת המפוח (2).
 2. לחצו את צינור המפוח (1) אל יציאת המפוח (2) עד שהוא ננעל במקומו.
 - צינור המפוח מחובר ליציאת המפוח עם כפתור שחרור הצינור (3).
- להוצאת צינור המפוח (1), לחצו על כפתור שחרור הצינור (3) ומשכו בו-זמנית את צינור המפוח (1).

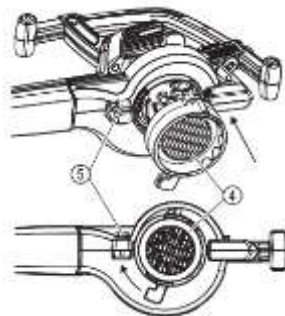
הרכבת מכסה יניקת האוויר:

- הערה:** מתג בטיחות ימנע את הפעלת היחידה כאשר מכסה היניקה (4) לא נעול במקומו.
1. הניחו את מכסה היניקה (4) על הפתח התחתון של המפוח וסובבו את מכסה היניקה (4) עם כיוון השעון עד לעצירה (סגר ביונט).
 2. הדקו את בורג הנעילה (5).
- להוצאת מכסה היניקה (4), שחררו את בורג הנעילה (5), וסובבו את מכסה היניקה (4) נגד כיוון השעון כדי להסירו.

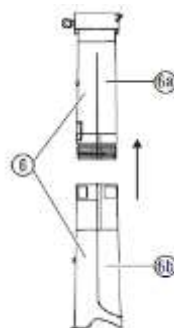
הרכבת צינור השאיבה:

- אזהרה!** אין להשתמש בשואב (6) אלא אם הצינור התחתון (6b) מחובר לצינור העליון (6a).
1. מקמו את החריצים של הצינור התחתון (6b) מול אלה של הצינור העליון (6a).
 2. הדקו את הצינורות (6a/6b) זה אל זה עד לנעילה מלאה.

הרכבת המכשיר לשימוש במפוח:



הרכבה בשימוש כשואב:

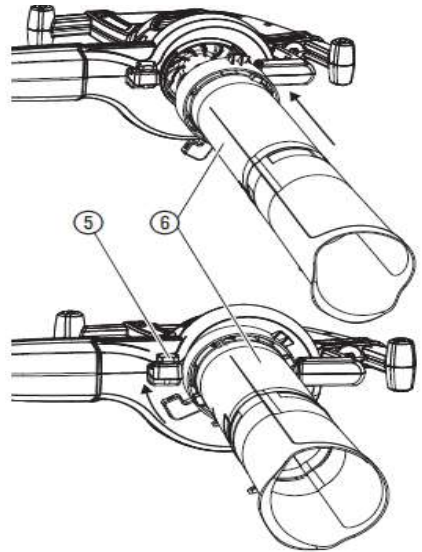


הערה: מתג בטיחות ימנע את הפעלת היחידה כאשר צינור השאיבה (6) אינו מותקן כהלכה.

3. הניחו את צינור השאיבה (6) על הפתח התחתון של השואב וסובבו את צינור השאיבה (6) עם כיוון השעון עד לעצירה (סגר ביונט).

4. הדקו את בורג הנעילה (5).

להוצאת צינור השאיבה (6), שחררו את בורג הנעילה (5), וסובבו את צינור השאיבה (6) נגד כיוון השעון כדי להסירו.



חיבור שק האיסוף:

הערה: מתג בטיחות ימנע את הפעלת היחידה כאשר צינור המרפק (7) לא מותקן כהלכה.

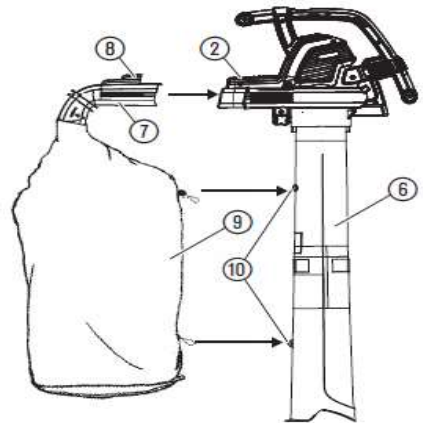
1. מקמו את החריצים שעל צינור המרפק (7) מול החריצים על יציאת המפוח (2).

2. לחצו את צינור המרפק (7) אל יציאת המפוח (2) עד שהוא ננעל במקומו.

שק האיסוף מחובר ליציאת המפוח עם כפתור שחרור הצינור (8).

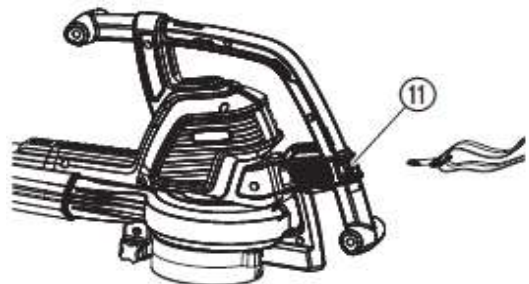
3. חברו את שק האיסוף (9) לשתי הלולאות (10) שעל צינור השאיבה (6).

להוצאת שק האיסוף (9), לחצו על כפתור שחרור הצינור (8) ומשכו בזמנית את צינור המרפק (7).



חיבור רצועת הכתף:

לתמיכה נוספת במהלך השימוש בכלי כשואב עלים, מצורפת למוצר רצועת כתף. חברו את הרצועה למוצר לפני ההפעלה. חברו את הקרס לסוגר (11).



אזהרה: אין להשתמש ביחידה כשהצינורות או שק האיסוף לא מחוברים כיאות על מנת למנוע פציעה חמורה מפסולת שעפה באוויר ו/או ממגע עם המאיץ. יש ללבוש כפפות ולהשתמש במגן עיניים על מנת למנוע פגיעה בעיניים ובפנים מאבנים או פסולת שהועפה או נורתה מהמכונה, דבר העלול לגרום לעיוורון או לפציעה חמורה.



כבלים:

יש להשתמש בכבל בקוטר 1.00 מ"מ ובאורך של עד 40 מטר.

הספק מרבי:

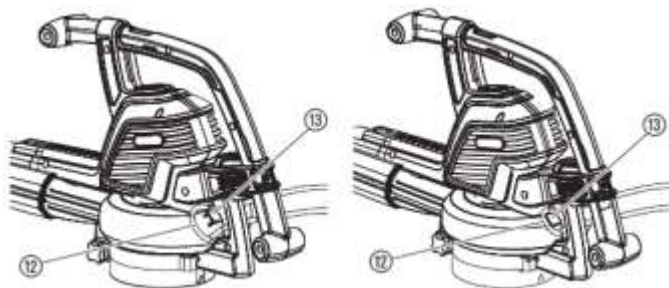
כבל בקוטר 1.00 מ"מ

W 3000 (ErgoJet 3000) EJ3000

ניתן לרכוש כבלי חשמל וכבלים מאריכים בתחנת שירות מקומית מורשית. יש להשתמש בכבלים מאריכים המיועדים לשימוש חיצוני בלבד.

על מנת למנוע נזק לתקע החשמל, יש להשחיל את הכבל המאריך דרך נעילת הכבל.

חיבור היחידה: אזהרה!



1. יש ליצור תחילה לולאה בכבל המאריך (12), להשחיל את הלולאה במנוע הכבל (13) ולהדק את הכבל המאריך.
2. חברו את התקע לכבל המאריך.
3. חברו את הכבל המאריך לשקע חשמל של V-230.

להפעלה:

← העבירו את מתג ההפעלה (14) למצב ON.
היחידה תתחיל לפעול.

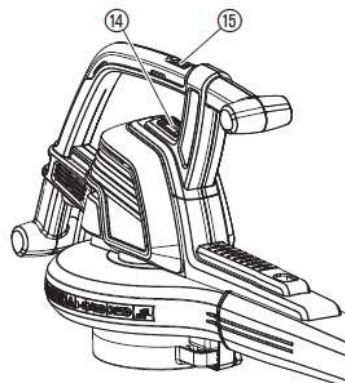
הערה: ב-ErgoJet 3000 (EJ 3000) בלבד: ניתן להאיץ או להאט את מהירות המנוע על-ידי שימוש בבקרת המהירות (15).

זהירות: על מנת למנוע נזק ליחידה, יש להשתמש בבקרת המהירות במצב מפורח בלבד. אין לנסות להשתמש בבקרת המהירות במצב שואב. במצב שאיבה מהירות נמוכות עלולות לגרום להצטברות פסולת ולכלוך שתעצור את פעולת המנוע ותגרום לתקלה במוצר.

לעצירה:

← העבירו את מתג ההפעלה (14) למצב OFF.
היחידה תעצור.

הפעלת היחידה:



מצבי עבודה:

מצב מפוח

יש להשתמש ביחידה כמפוח לניקוי עלים ופסולת מחניות, מדרכות, חצרות מרוצפות וכד', וכן כדי לערום דשא, עשב ועלים, או לסילוק פסולת מפינות, סביב מחברי השקיה או בין אבנים.

עבור ErgoJet 3000 E.J 3000 בלבד:

ניתן להשתמש בבקרת המהירות כדי להאיץ או להאט את מהירות המנוע בזמן השימוש במפוח.

לכיוון זרם האוויר, יש לכוון את צינור המפוח כלפי מטה או לאחד הצדדים.

במהלך העבודה עם הכלי, יש לשמור על מרחק מעצמים קשיחים כמו שבילים, אבנים גדולות, רכבים וגדרות.

בניקוי פינות, יש להתחיל בפינה ולנוע כלפי חוץ. שיטה זו תמנע מפסולת שהצטברה לעוף לכיוון פני המפעיל. יש להיזהר בעבודה סמוך לצמחים. עוצמת האוויר עשויה לפגוע בצמחים עדינים.



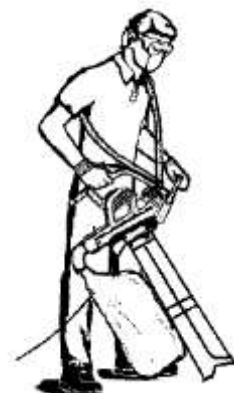
מצב שאיבה

יש להשתמש ביחידה כשואב לאיסוף חומרים יבשים כגון עלים, דשא, זרדים קטנים וחתיכות נייר.

לתוצאות מיטביות בשאיבה, יש להפעיל את היחידה במהירות גבוהה.

יש לנוע בזהירות קדימה ואחורה מעל האזור המיועד לניקוי. יש להימנע משאיבת ערמות גדולות של פסולת העשויות לחסום את הכלי.

לתוצאות מיטביות יש לוודא שצינור השאיבה ממוקם כשניים וחצי סנטימטר מהקרקע.



אזהרה: אם היחידה חסומה, עצרו את פעולתה ונתקו את הכבל המאריך. המתינו עד שהמאיץ יגיע לעצירה מלאה, ואז הוציאו את צינורות השאיבה. הכניסו בזהירות את היד לפתח השאיבה והוציאו את הפסולת החוסמת אותו.

פעולה זו תקטין את הסיכון לפציעה מהמאיץ.



5. אחסון

אחסון:

יש לאחסן את היחידה כשהיא מנותקת מחשמל ונמצאת מחוץ להישג ידם של ילדים.

1. עצרו את היחידה ונתקו אותה מאספקת החשמל.
2. הניחו למנוע להתקרר לפני אחסון היחידה או הובלתה.
3. יש לאחסן את היחידה כאשר כל התקני הבטיחות מחוברים למקומם. יש למקם את היחידה כך שעצמים חדים לא יוכלו לגרום לפציעה.

אחסון ממושך:

- יש להכין את היחידה לאחסון ממושך בסוף העונה במידה ולא ייעשה בה שימוש במשך 30 יום או יותר.
- אם אתם מאחסנים את המפוח למשך זמן ממושך:
1. עצרו את היחידה ונתקו אותה מאספקת החשמל.
 2. יש לנקות את היחידה כולה לפני אחסון ממושך.
 3. פתחו את מכסה הכניסה וסלקו לכלוך, דשא או פסולת שהצטברה. בדקו את המפוח ואת כל הצינורות. סגרו וודאו שהמכסה ננעל למקומו.
 4. השתמשו במברשת רכה לניקוי פתחי האוורור וכניסות האוויר מפסולת. אין להשתמש במים.
 5. אחסנו את היחידה ואת הכבל המאריך בסביבה מאווררת היטב ותחת כיסוי, במידת האפשר, למניעת הצטברות של אבק ולכלוך. אין לכסות את היחידה בכיסוי פלסטיק. פלסטיק הוא חומר שאינו נושם ועלול ליצור התעבות אדים שיגרמו לחלודה וקורוזיה.
 6. בדקו את כל היחידה לאיתור ברגים משוחררים. החליפו חלקים פגומים, בלויים או שבורים.
 7. לאחסון קל יותר, נתקו את הצינורות המחוברים למוצר.

אין להשליך את המוצר עם הפסולת הביתית הרגילה. יש להשליכו בהתאם לתקנות המקומיות להגנת הסביבה.



השלכת המוצר:
(בכפוף ל-
EU-directive RL
2012/19/EU)

6. תחזוקה

אזהרה: יש לעצור את היחידה ולנתק את התקע ממקור החשמל לפני עריכת שינויים כלשהם, החלפת אביזרים או ביצוע עבודות תחזוקה במכשיר. אמצעי בטיחות כגון אלה מקטינים את הסיכון להפעלה בלתי מכוונת של הכלי החשמלי.



לפני כל שימוש

- יש לבדוק את המוצר לאיתור בריחים וחלקים משוחררים:**
- יש לוודא שכל האומים, הברחים והברגים סגורים היטב על מנת להבטיח שהמוצר כשיר ובטוח לעבודה. יש לוודא שכל החלקים מורכבים כהלכה.
- מכסה הכניסה
 - צינור המפוח
 - צינורות השאיבה
 - שק האיסוף

יש לבדוק לאיתור חלקים פגומים או בלויים:

- להחלפת חלקים פגומים או שחוקים, צרו קשר עם ספק שירות מורשה.
- מתג הפעלה/כיבוי – יש להבטיח שהמתג פועל כיאות על-ידי העברת המתג למצב OFF. יש לוודא שהמנוע עוצר; לאחר מכן יש להפעיל מחדש את המנוע ולהמשיך.
 - מכסה הכניסה – יש להפסיק את השימוש ביחידה במידה ומכסה הכניסה לא ננעל כיאות או פגום בצורה כלשהי.

אחרי כל שימוש

בדקו ונקו את הכלי ואת התוויות המוצמדות אליו:



**סכנה! סכנת התחשמלות!
אין לנקות את חריץ האוורור באמצעות חפץ מתכת.**

- לאחר כל שימוש, יש לבדוק את היחידה כולה לאיתור חלקים משוחררים או פגומים. יש לנקות את היחידה במטלית לחה.
- יש לנגב את היחידה במטלית יבשה ונקיה.

חשוב: יש לרוקן לחלוטין את שק האיסוף.

ניקוי שק האיסוף:

- יש לרוקן ולשמור היטב על שק האיסוף על למנוע בלאי של החומר וחסיתה של זרימת האוויר.
- יש להוציא את שק האיסוף מהיחידה ולרוקן אותו אחרי כל שימוש. אין לאחסן את השק לפני שהוא מרוקן מכל תוכן (עלים, דשא וכד').
- יש לשטוף את השק פעם בשנה. הוציאו את השק מהמפוח והפכו אותו לצדו השני. שטפו את השק בצינור מים. יש לאפשר לשק להתייבש לחלוטין לפני השימוש.

אזהרה: אם היחידה חסומה, עצרו את פעולתה ונתקו את הכבל המאריך. המתינו עד שהמאיץ יגיע לעצירה מלאה, ואז הוציאו את צינורות השאיבה. הכניסו בזהירות את היד לפתח השאיבה והוציאו את הפסולת החוסמת אותו. פעולה זו תקטין את הסיכון לפציעה מהמאיץ.



הוצאת עצם זו מפתח יניקת האוויר:

1. הוציאו את צינורות השאיבה.
2. הכניסו בזהירות את היד לפתח השאיבה ונקו את אזור פתח היניקה. הוציאו את כל הפסולת מהמאיץ.
3. בדקו את המאיץ לאיתור סדקים. אם המאיץ סדוק או פגום, אין להשתמש ביחידה. החליפו את החלקים אצל ספק שירות מורשה. אין לנסות להחליף את החלקים לבד.

אזהרה: יש לעצור את היחידה ולנתק את הכבל המאריך לפני כל ניסיון ליישם את הפתרונות הבאים, למעט אלה הדורשים את הפעלת היחידה. למניעת פגיעה חמורה מהלהבים המסתובבים, יש לעצור את המנוע ולהמתין שהלהבים המאיצים יגיעו לעצירה מלאה.



בעיה	סיבה אפשרית	פתרון
היחידה לא פועלת.	1. מתג ההפעלה כבוי (0).	1. יש להעביר את מתג ההפעלה למצב הפעלה (I).
	2. הכבל המאריך מנותק.	2. יש לחבר את הכבל המאריך.
	3. המפסק האוטומטי קפץ או שהנתיך נשרף.	3. יש לאפס את המפסק האוטומטי או להחליף נתיך.
	4. צינור המפוח, צינור המרפק, ו/או צינור השאיבה לא מחוברים כהלכה.	4. יש לבדוק את חיבורי הצינורות.
	5. שק האיסוף מלא.	5. יש לרוקן את שק האיסוף.
	6. תקלה מכנית.	6. יש ליצור קשר עם ספק שירות מורשה.
היחידה רוטטת בצורה חריגה.	1. תקלה מכנית.	1. יש ליצור קשר עם ספק שירות מורשה.
	1. פסולת באזור פתח היניקה.	1. יש לנקות את היחידה. יש להוציא כל פסולת.
המאיץ לא מסתובב בחופשיות.	2. תקלה מכנית.	2. יש ליצור קשר עם ספק שירות מורשה.

במקרה של ליקויים אחרים, אנא פנו למחלקת השירות של GARDENA. יש לבצע תיקונים בתחנות שירות של GARDENA או אצל ספקים מורשים של GARDENA בלבד.



פריט מס' 9332
(E.J3000) ErgoJet 3000

הספק מנוע	מקסימום 3000 W
מתח	220-240 V
תדר	50 Hz
זרם שאיבה	170 ליטר/שנייה
יחס גריסה	16: 1
מהירות נשיפה	מקסימום 310 קמ"ש
משקל מפוח/שואב	מקסימום 4.8 ק"ג
קיבולת שק איסוף	45 לי'
רמת לחץ קול	83 dB (A), KpA : 3.0 dB (A)
רמת עוצמת קול ⁽²⁾ LWA	נמדדת 99 dB (A) מובטחת 102 dB (A)
רטט יד/זרוע ⁽¹⁾ avhw	$3.92 > \text{m/s}^2$

9. שירות / אחריות

שירות:

אנא צרו קשר בכתובת המופיע בגב החוברת.

אחריות:

GARDENA Manufacturing GmbH מעניקה 12 חודשי אחריות ליחידה זו (מתאריך הרכישה).

האחריות מכסה את כלל הליקויים המשמעותיים ביחידה הנובעים, באופן מוכח, מפגם בחומר או בתהליך הייצור.

במסגרת האחריות תוחלף היחידה ביחידה אחרת, או שהמוצר יתוקן ללא כל עלות, בתנאי ומתקיימים התנאים הבאים:

- נעשה שימוש הולם ביחידה תוך שמירה על דרישות והוראות ההפעלה.
- לא נעשה ניסיון לתקן את היחידה על-ידי הרוכש או על-ידי צד שלישי בלתי מורשה.

צינור המפוח, צינורות השאיבה, שק האיסוף והרוכסנים הינם חלקים מתבלים ואינם מכוסים במסגרת אחריות זו.

אחריות יצרן זו לא חלה על כל תביעת אחריות קיימת של המשתמש כנגד הספק/המוכר.

לפתרון בעיות במוצר, אנא צרו קשר עם שירות הלקוחות של החברה.

שירות תיקונים

תיקונים למפוח חשמלי חייבים להתבצע רק על ידי תחנת שירות מורשית בלבד.

אחריות

האחריות למפוח החשמלית דגם GARDENA 9332-20 הינה ל-12 חודשים. הכלי מיועד לשימוש פרטי בלבד. במידה והכלי משמש לשימוש מסחרי, השכרה לא תחול כל אחריות על המוצר. האחריות ניתנת לקונה על חלק או חלקים אשר ימצאו פגומים בחומר ו/או בעיבוד, בזמן הבדיקה אשר תיערך ע"י מחלקת השירות שלנו. אין כל אחריות אחרת נכללת כנ"ל או משתמעת ממנה ואין המפעל ו/או "הגרעין בע"מ" אחראי באף מקרה על נזקים שנגרמו ללקוח או ע"י הלקוח או באשמתו עקב אי מילוי כל ההוראות במלואן המופיעות במדריך זה וכן פעולות אשר נעשו ע"י הלקוח בין במזיד והן בשוגג(קצר חשמלי, מתח לא מתאים, פגיעת להב בגוף קשה וכו'). כמו כן אין אחריות זו חלה על בלאי סביר של מערכות חשמל, חלקי גומי, להבים, שק איסוף, רוכסנים וכו', על פגיעה של גוף זר, נפילה, שבר מכני, על תיקון וטיפול בידי מי שאינו מוסמך לכך על ידינו ועל שימוש בחלקים לא מקוריים. האחריות תבוטל באופן מיידי באם יבוצע שינוי, תוספת שלא מאושרת ע"י יצרן הכלי, או פגיעה / השחתת תווית זיהוי הכלי. מימוש האחריות מותנה במשלוח ספח תעודת האחריות תוך 14 ימים למשרד החברה. כמו כן נדרש מילוי מושלם של תעודת האחריות הכוללים את דגם הכלי, מספרו הסידורי ותאריך הקניה. האחריות ניתנת למימוש במעבדת היבואן בלבד בצירוף ספח תעודת האחריות והעתק חשבונית הקניה.

היבואן ומעבדת השירות



הגרעין בע"מ – מחלקת מיכון

רח' נחל חריף 2, אזור תעשייה צפוני

ת.ד. 638, יבנה 8122201

טל': 9320437-08 פקס: 9320444-08

e-mail: internet@hagarin.co.il

www. hagarin .co.il